# Envío de un reporte

Nota

**Smile**Train

*Smile Train se ha trasladado recientemente a un nuevo sistema de solicitud en línea y de reporte de subsidios.* 

Además de recibir una notificación por correo electrónico sobre el vencimiento de su reporte, también debería haber recibido y completado su invitación al Registro en el portal. En caso contrario, consulte la **Guía de registro en el portal**, ya que debe completar este proceso para acceder al portal para completar su reporte.

# Acceso a un Formulario de reporte en línea

Usted recibirá un correo electrónico de Smile Train que lo invita a completar su reporte a través del portal. Hay dos maneras de lograr el acceso, completar y presentar el reporte que vence.

### Escenario A: Acceso al reporte a través del correo electrónico de recordatorio

A1. Recibirá **un correo electrónico de recordatorio del reporte que incluye un enlace** al Portal cuando pueda acceder el formulario del reporte que esté vencido para su organización.

Haga clic en el enlace en el correo electrónico para acceder al Portal de Smile Train.

 A2. Se dirigirá al Tablero del portal (Portal Dashboard) donde puede acceder, completar y presentar el reporte requerido. Haga clic en Reportes del beneficiario (Grantee Reports) en el menú de navegación de la izquierda.

SmileTrain				Rosalia Tobella +
Tablero Perfil				
¡Bienvenido al portal de financiación Sr	nile Train! A continuación se explica cómo navegar:			
Pestañas a la izquierda:				
Solicitudes: encuentre solicitudes de fina Hasta nuevo aviso, complete la informa Informes de financiación: consulte, com	nciación invitadas, en curso y enviadas. ción de transferencia bancaria en https://www.smilletrain. plete y envie informes de financiación.	org/partner-wire-transfer-payments		
Pestañas en la parte superior:				
Hasta nuevo aviso, complete la informa corresponde) debe completar este formula Perfil: Haga clic aquí para encontrar infor	ción de transferencia bancaria en https://www.smiletrain. rio. mación de organización , contacto y pagos y, para obtene	org/partner-wire-transfer-payments . Un funcionario r fondos que ya están en curso, enviar ubicacione	o de la Organización de Beneficiarios So Is de centros de tratamiento y médicos	olicitante o independiente (si s adicionales para su aprobación.
Póngase en contacto con fcsupport@sm	iletrain.org para obtener ayuda adicional.			
Peticiones	Peticiones			
Informes de Onanciación	Artículos ablertos Artículos cerrados			
			Buscar	
	Informe de financiación	Nombre del formulario de informe	Fecha de vencimiento	Estado



Dear Partner.

- Please log into the Smile Train Grant Portal here: <u>https://smiletrain.force.com</u>
  - Enter your username and password to continue. Your
  - username is:If you have forgotten your password, you can reset it.
  - Once you've logged in, click "Grantee Reports" on the left side of the screen to find your report.
  - You can save reports in progress, and click "submit" when you are finished.

### Escenario B: Acceso al Formulario del reporte desde el portal

- B1. También puede acceder al reporte en cualquier momento después de que se haya aprobado el subsidio a su organización si ingresa directamente al **Portal** de Smile Train en <u>https://smiletrain.force.com/grantee/</u>
- B2. Haga clic en **Reportes del beneficiario, "Informes de financiación"** (*Grantee Reports*) en el menú de navegación de la izquierda

SmileTrain	Rossila Tobella •
Tablero Perfil	
¡Bienvenido al portal de financiación Sm	ile Train! A continuación se explica cómo navegar:
Pestañas a la izquierda:	
Solicitudes: encuentre solicitudes de finan Hasta nuevo aviso, complete la informac Informes de financiación: consulte, compl	ciadón instadas, en conse y amiadas Són de zametariencia bancerán en intega lliveus sonibarais orgigarten-uño-bansñe paymente de y envie distanse da Manciadón.
Pestañas en la parte superior:	
Hasta nuevo aviso, complete la informac corresponde) debe completar este formular Perfil: Haga clic aqui para encontrar inform	sõn de transferencia bancaria en https://www.smikitain.org/partner-wire-transferpayments. Un funcionario de la Organización de Beneficiarios Solicitante o independiente (pl lo ación de organización , contecto y pagos y, para obtener fondos que ya están en curso, envier abicaciones de centros de tratamiento y médicos adicionales para su aprobación
Póngase en contacto con fcsupport@smil	etrain.org para obtener ayuda adicional.
Peticiones	Peticiones
And and a second set of the	Artículos abiertos Artículos cerrados
informes de manciación	Busar
	Informe de financiación Nombre del formulario de Informe Fecha de vencimiento Estado

# Envío de un reporte



# Navegación del portal de Smile Train

### **Tablero principal**

El tablero principal del portal de subsidio es diseñado para permitirle acceder fácilmente a sus solicitudes, subsidios activos y requerimientos de reportes que están por vencer.

#### Barra superior de navegación

El **Tablero del beneficiario** (*Grantee Dashboard*) se puede usar en cualquier momento para volver a la pantalla del tablero principal.

**Perfil** (*Profile*) le permitirá ver y actualizar los detalles de contacto de su organización y personales cuando sea necesario. *También puede agregar un nuevo Centro de tratamiento y practicantes a su perfil.* 

SmileTrain					Rosalia Tobella 🗸		
 Tablero Perfil							
i Bienvenido al portal de financiación Smile Train! A continuación se explica cómo navegar:       Rosalia Te         Pestañas a la izquierda:       Solicitudes: encuentre solicitudes de financiación invitadas, en curso y enviadas.         Hasta nuevo aviso, complete la información de transferencia bancaria en https://www.smiletrain.org/partner-wire-transfer-payments       Sair         Pestañas en la parte superior:       Hasta nuevo aviso, complete la información de transferencia bancaria en https://www.smiletrain.org/partner-wire-transfer-payments       Un funcionario de la Organización de Beneficiarios Solicitante o indep correspondo) debe completar este formulario.         Perfit: Haga clic aquí para encontrar información de organización , contacto y pagos y, para obtener fondos que ya están en curso, enviar ublicaciones de centros de tratamiento y médicos adicionales pa							
 Peticiones Informes de financiació		Peticiones     Articulos abiertos		Buscar			
		Informe de financiación	Nombre del formulario de informe	Fecha de vencimiento	Estado		
		GR-000026381	Sonrisa - Informe final	02/03/2021	Enviado		
		GR-000026596	Concienciación - Informe final	5/5/2021	Solicitado		
		GR-000026358	Sonrisa - Informe final	02/03/2021	Solic Vista		
		GR-000025860	Asociación quirúrgica - Informe de progreso	30/11/2021	Solicitado		

Barra izquierda de navegación Pedidos (*Requests*) se puede usar en cualquier momento para volver a la lista de Pedidos abiertos y cerrados. Los pedidos abiertos están relacionados con los reportes vencidos.

**Reportes del beneficiario** (*Grantee Reports*) se puede usar en cualquier momento para volver a la lista de Reportes abiertos y cerrados relacionados con los subsidios aprobados.

#### Reportes, "Informes de financiación" (Requests)

La pestaña **Solicitudes abiertas** (*Open Items*) es donde puede ubicar todos los reportes abiertos en curso y previamente presentados que todavía no han sido aprobados. La pestaña **Solicitudes cerradas** (*Closed Items*) incluirá reportes previamente presentados que han sido evaluados, aprobados y el pedido de subsidio está cerrado.

Puede ver el estatus de su reporte en la columna **Estatus** (*Status*). Los **Reportes solicitados (***Requested Reports***)** abiertos tendrán las dos opciones **Editar y Ver, "Editar y Vista"** (*Edit and View*) disponibles (haga clic en el ícono ▼). Una vez que el reporte ha sido presentado a Smile Train para su consideración, o ha sido aprobada, solamente podrá ver los detalles del reporte a menos que se soliciten cambios.



# Trabajar con reportes en el portal de Smile Train

#### Nota

Cada formulario de reporte ha sido personalizado para recolectar la información que necesitamos para dicha área específica de financiamiento. Como tales, los detalles de cada reporte y las pestañas relacionadas pueden variar.

Si tiene preguntas sobre el contenido de una solicitud o la información que se solicita, por favor comuníquese con grants@smiletrain.org. Las preguntas sobre el uso del portal pueden ser enviadas por correo electrónico a fcsupport@smiletrain.org.

### Acceso a los reportes

Haga clic en el **ícono** ▼, luego **Editar** (*Edit*) para el reporte en el que quiere trabajar. Llegará entonces a la página inicial del reporte.

r					\$9000	•
Peticiones					Viete	
Artículos abiertos Artículos cerrados					\$ Vista	
		Buscar		_	Editar	
Informe de financiación	Nombre del formulario de informe	Fecha de vencimiento	Estado		\$2,501	•
GR-000026381	Sonrisa - Informe final	02/03/2021	Enviado	•		· · · · ·
GR-000026596	Concienciación - Informe final	5/5/2021	Solicitado	•		
GR-000026358	Sonrisa - Informe final	02/03/2021	Solicitado	•		

### **Elementos del reporte**

Asegúrese de completar cada campo del formulario de reporte.

La información requerida se basa en el tipo de subsidio que recibió su organización de Smile Train y el reporte correspondiente de dicho programa.

Haga clic en Guardar (Save).

INFORME DE FINANCIACIÓN DE SENSIBILIZACIÓN	Cancelar Revisar / Env
NFORME DE FINANCIACIÓN DE SENSIBILIZACIÓN	
s de gran valor escuchar cómo el Fondo de Concienciación del Tren de la Sonrisa tuvo un impacto en su concor el impacto en su programa de hendidora como resultado de la conciencia que creó con estos fon dondos de similer rina que proporcionen un informe final. Envielo dentro de los 30 días posteriores a la fin nforme y esperamos recibirlo.	programa de hendidura y en los pacientes a los que atiende. El propósito de este informe dos. Para ser considerado para financiamiento futuro, se solicita a todos los beneficiarios de alización del proyecto. Agradecemos mucho que se haya tomado el tiempo para completa
Requerido	
Nombre de la organización receptora	
IRGANIZACIÓN DE PRUEBAS	
echa de concesión de la financiación	
5/03/2021	



# Trabajar con reportes en el portal de Smile Train, continuación

### Campos de texto

Los campos de **texto** estarán indicados por un sombreado en la esquina inferior derecha del campo. Para respuestas más largas, o las que requieren colaboración con sus colegas, puede preparar el borrador del texto fuera de línea y copiarlo al formulario de solicitud. Puede hacer clic y mover la esquina sombreada para expandir el tamaño del campo según sea necesario.



#### 0 de 32768 caracteres

\*Nota: Si existe un límite de caracteres en el campo, se indicará en el extremo derecho de la pregunta en la pantalla. La cuenta se caracteres se ajustará mientras usted escribe o copia texto en el campo. *No se puede guardar el campo si está por encima del límite*.

# Artículos clave del reporte que debe completar

#### Archivos adjuntos

En la sección **Archivos Adjuntos** (*Attachments*) (al final del formulario de reporte), suba los archivos requeridos indicados según su tipo de reporte.

Haga clic en **Elegir archivo** (*Choose file*) para buscar en su computadora el archivo correcto que debe subir. **Seleccione el archivo, haga clic en Subir (***Upload***)**.

•	Envíe al menos uno de los siguientes	
Descripción del documento - Cada documento incluirá una reseña de la información requerida dentro del archivo. Por favor, asegúrese de verificarlo antes de subir los adjuntos de reporte.	<ul> <li>Una historia con fotos y / o video de un paciente al que ha avudado como resultado directo de esta financiación junto con el método específico de concientización empleado para lleva paciente a su hospital (organización para el tratamiento de la hendidura.</li> <li>Es muy útil compartir historias con los donantes que son desde la perspectiva / voz del paciente y / o la familia ayudada.</li> <li>Fotos / secuencias de video de su campaña de concientización.</li> </ul> Siga este enlace para obtener instrucciones sobre cómo compartir videos y otros archivos grandes con nosotros: smiletrainexoress.org/storv.asp Adjunto archivo # Nombre del archivo Descripción del archivo adjunto (opcional) Fecha de creación Acción Sin adjuntos Descripción del archivo adjunto (opcional) Etija el archivo Subir Ningún archivo elegido	r a este





# Artículos clave del reporte que debe completar, continuación

#### Revisar / Enviar

Una vez que se ha completado toda la información del reporte y se han subido todos los archivos requeridos, haga clic en la pestaña **Verificar y Enviar, "Revisar / Enviar"** (*Review and Submit*). Esto le dará una oportunidad para verificar sus respuestas o **Imprimir** (*Print*) una copia para verificarla fuera de línea.

Si recibe un aviso de error, verifique el mensaje del error. Luego haga clic en **Volver al registro** (*Back to Record*) para actualizar/completar los campos requeridos indicados. También puede usar la opción **Volver al registro** (*Back to Record*) si identifica actualizaciones necesarias para la solicitud durante su verificación.

Revisar / Enviar GR-000026596				
		Volver al registro	🔒 Impresión	Enviar
INFORME DE FINANCIACIÓN DE SENSIBILIZACIÓN				
Nombre de la organización receptora	ORGANIZACIÓN DE PRUEBAS			
Fecha de concesión de la financiación	Jueves 08 de abril 00:00:00 GMT 2021			

Haga clic en **Enviar** (*Submit*) cuando esté listo para presentar su reporte a Smile Train. Note, una vez que hace clic en **Enviar** (*Submit*) no podrá realizar cambios adicionales a su reporte, a menos que sea devuelto por Smile Train.